

231(III). ОПЛАТА ПУТЕВЫХ РАСХОДОВ И СУТОЧНЫЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЯМ В ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕ И ЧЛЕНАМ КОМИССИЙ И ДРУГИХ ОРГАНОВ

I

Генеральная Ассамблея

1. *подтверждает* основные положения, которыми Генеральный Секретарь руководствовался в оплате путевых расходов и суточных в месте заседаний комиссий и комитетов; она также подтверждает практику оплаты этих расходов в отношении:

а) докладчика или председателя комитета или подкомиссии, которые должны представлять в качестве специалистов доклады соответствующих комитетов или подкомиссий тому органу, при котором тот или иной комитет или подкомиссия состоят; и

б) одного из членов комиссии, являющегося ее представителем в другой комиссии или комитете Организации Объединенных Наций;

2. *постановляет*, что путевые расходы и суточные оплачиваются по бюджету Организации Объединенных Наций одному представителю любого члена Организации, участвующего в следственной или согласительной комиссии, учрежденной Генеральной Ассамблеей или Советом Безопасности, при условии, что из этого правила может быть сделано исключение в случае решения соответствующего органа о том, что для каждого такого члена требуется заместитель;

3. *уполномочивает* Генерального Секретаря возместить на основании пункта 2 настоящей резолюции все уже произведенные путевые расходы и оплатить суточные представителям государств-членов Организации, участвующих в уже существующих следственных и согласительных комиссиях, учрежденных Генеральной Ассамблеей или Советом Безопасности;

4. *вновь подтверждает*, что путевые расходы (но не суточные) оплачиваются по бюджету Организации Объединенных Наций в отношении одного представителя каждого государства-члена Организации, участвующего в комиссиях и подкомиссиях Экономического и Социального Совета, как это определяется в резолюции 70(1) Генеральной Ассамблеи⁸¹;

5. *постановляет*, что ни путевые расходы, ни суточные не оплачиваются по бюджету Организации Объединенных Наций в отношении представителей

а) в органах или вспомогательных органах, функционирующих непрерывно или почти непрерывно;

б) в органах или вспомогательных органах, члены которых имеют особые местные интересы в каждом данном районе;

6. *соглашается* с замечаниями, высказанными Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам относительно

но применения правил об оплате путевых расходов и выплате суточных⁸².

Применение вышеизложенных принципов в отношении существующих органов Объединенных Наций указано в приложении А.

II

Генеральная Ассамблея,

стремясь улучшить административный контроль над расходами миссий, работающих вне Центральных учреждений,

постановляет, что по всем решениям, касающимся маршрута и продолжительности пути миссий, заседающих вне района расположения Центральных учреждений, требуется утверждение Генерального Секретаря.

*Сто пятидесятое пленарное заседание
8 октября 1948 г.*

ПРИЛОЖЕНИЕ А

Нижеследующая таблица показывает, как вышеуказанные решения должны применяться в отношении главных и вспомогательных органов Объединенных Наций.

1. Органы, членам которых оплачиваются путевые расходы и суточные:

а) Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам, Комитет по взносам, Ревизионная комиссия;

б) подкомиссии Экономического и Социального Совета, члены которых назначаются на основании личной квалификации;

в) выездные миссии Совета по Опеке;

г) различные консультативные комитеты, состоящие из специалистов, учрежденные Генеральным Секретарем, например: Комитет по обеспечению персонала, Консультативная коллегия по вопросам международной и гражданской службы, Комитет экспертов по библиотечному делу и т. д.;

е) следственные и согласительные комиссии, учрежденные Генеральной Ассамблеей или Советом Безопасности, например: Палестинская комиссия, Специальный комитет по балканскому вопросу, Временная комиссия по вопросу о Корее и т. д.

2. Органы, в отношении членов которых будут оплачиваться путевые расходы:

а) Генеральная Ассамблея: пять представителей от каждого члена Организации;

б) комиссии Экономического и Социального Совета, представители в которые предлагаются соответствующими правительствами по консультации с Генеральным Секретарем и затем утверждаются Советом.

3. Органы, в отношении членов которых не оплачиваются ни путевые расходы, ни суточные:

а) Совет Безопасности;

б) Экономический и Социальный Совет;

в) Совет по Опеке;

г) Комиссия по атомной энергии;

е) Комиссия по вооружениям обычного типа;

⁸¹ Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей на второй части первой сессии, стр. 105.

⁸² Документ А/534, пункт 62.

f) Межсессионный комитет Генеральной Ассамблеи;

g) специальные конференции, на которые правительствам предлагается посылать своих представителей;

h) региональные экономические комиссии.

232(III). ПОЧТОВОЕ УПРАВЛЕНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Генеральная Ассамблея

1. *принимает* к сведению доклад⁸³ Генерального Секретаря по вопросу о создании почтового управления Организации Объединенных Наций, а также доклад⁸⁴ по тому же вопросу Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам,

2. *одобряет* в принципе идею создания почтового управления Организации Объединенных Наций,

3. *просит* Всемирный почтовый союз оказывать содействие в осуществлении этой задачи,

4. *уполномочивает* Генерального Секретаря войти в соглашение с различными правительствами, и в первую очередь с правительствами стран, в которых расположены главные учреждения Организации Объединенных Наций, о выпуске специальных почтовых марок, или марок с надпечатками, при условии что

а) текст, рисунки и наименования каждого выпуска подлежат одобрению Генерального Секретаря; и

б) соглашения, заключенные на основании настоящего пункта, не повлекут Организацию Объединенных Наций в убытки,

5. *просит* Генерального Секретаря продолжать начатые им исследования и переговоры и представить о них доклад на следующей очередной сессии Генеральной Ассамблеи.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
8 октября 1948 г.*

233(III). СОСТАВ СЕКРЕТАРИАТА И ПРИНЦИП РАСПРЕДЕЛЕНИЯ ПО ГЕОГРАФИЧЕСКОМУ ПРИЗНАКУ

Генеральная Ассамблея

1. *отмечает* с одобрением достижения Генерального Секретаря в области географического распределения персонала;

2. *рекомендует*, чтобы Генеральный Секретарь, руководствуясь должным образом другими принципами, изложенными в пункте 3 статьи 101 Устава, продолжал прилагать свои усилия к осуществлению конечной цели, заключающейся в заполнении всех постов и рангов, служащие для которых привлекаются на международной основе, по признаку возможно более широкого географического распределения;

3. *подтверждает* с этой целью резолюцию Генеральной Ассамблеи 153(II)⁸⁵ от 15 ноября 1947 г.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
8 октября 1948 г.*

234(III). НАЗНАЧЕНИЕ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИИ В СОСТАВЕ ЧЛЕНОВ РЕВИЗИОННОЙ КОМИССИИ

Генеральная Ассамблея

постановляет, чтобы генеральный контролер (или должностное лицо, занимающее соответствующую должность) ДАНИИ был назначен членом Ревизионной комиссии на трехлетний срок, начиная с 1 июля 1949 года и до 30 июня 1952 года.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
16 октября 1948 г.*

235(III). НАЗНАЧЕНИЕ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИИ В КОМИТЕТЕ ПО ПОМЕЩЕНИЮ КАПИТАЛОВ

Генеральная Ассамблея

утверждает назначение Генеральным Секретарем Лесли Р. Раундс, первого вице-президента Федерального резервного банка Нью-Йорка, в качестве члена Комитета по помещению капиталов, на трехлетний срок, начиная с 1 января 1949 года.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
16 октября 1948 г.*

236(III). НАЗНАЧЕНИЯ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИЙ В КОНСУЛЬТАТИВНОМ КОМИТЕТЕ ПО АДМИНИСТРАТИВНЫМ И БЮДЖЕТНЫМ ВОПРОСАМ⁸⁶

Генеральная Ассамблея

1. *объявляет*, что следующие лица назначаются членами Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам на основании полномочий, изложенных в правиле 145 правил процедуры:

Танассис Агнидес

Ся Цинь-линь

В. И. Кабушко

2. *объявляет*, что названные члены Комитета назначаются на трехлетний срок с 1 января 1949 г. по 31 декабря 1951 года.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
16 октября 1948 г.*

237(III). НАЗНАЧЕНИЯ ДЛЯ ЗАПОЛНЕНИЯ ВАКАНСИЙ В КОМИТЕТЕ ПО ВЗНОСАМ

Генеральная Ассамблея

1. *объявляет*, что следующие лица назначаются членами Комитета по взносам на основании полномочий, изложенных в правиле 148 правил процедуры:

Рэнэ Шарон

П. М. Чернышев

Сеймор Жеклин

Г. Мартинес-Кабаньяс

2. *объявляет*, что названные члены Комитета назначаются на трехлетний срок с 1 января 1949 г. по 31 декабря 1951 года.

*Сто пятидесятое пленарное заседание,
16 октября 1948 г.*

⁸³ Документ А/655.

⁸⁴ Документ А/663.

⁸⁵ Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей на второй сессии, стр. 35.

⁸⁶ См. также резолюцию 245(III), стр. 64.